

?????? ??? ?????????? (?????? ????)

??? 15?? ??? 2014 (*)

«????????????? ?????????? — ????? ?????? ????? ?????????????? ????? — ??????
2006/112/?? — ?????? 90 — ?????? ??? ????? ?????????? ??? ????? — ?????? ???
????????????? ??? ?????? ????? — ????? ??????????»

???? ?????? C?337/13,

? ? ?????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ?????? 267 ????, ???
?????? ?? Kúria (?????????) ?? ?????? ??? 23?? ????? 2013, ? ?????? ?????????? ???
????????? ??? 20 ?????? 2013, ??? ?????? ??? ??????

Almos Agrárkülkereskedelmi Kft

????

Nemzeti Adó- és Vámhivatal Közép-magyarországi Regionális Adó F?igazgatósága,

? ? ?????????? (?????? ????),

????????? ??? ??? J. L. da Cruz Vilaça, ?????? ???????, J.?C. Bonichot (?????????) ???
A. Arabadjiev, ???????,

?????? ??????????: P. Cruz Villalón

?????????: A. Calot Escobar

?????? ??? ?????? ??? ?????? ????????????,

????????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ??????????:

- ? Almos Agrárkülkereskedelmi Kft, ?????????????? ??? ??? T. Garadnai, ügyvéd,
- ? ?????????? ????????, ?????????????? ??? ??? M. Z. Fehér ??? ??? K. Szíjjártó,
- ? ?????????? ????????, ?????????????? ??? ??? M. ???????,
- ? ?????????? ??? ????????, ?????????????? ??? ??? S. Brighouse,
????????? ??? ??? R. Hill, barrister,
- ? ?????????? ????????, ?????????????? ??? ??? L. Lozano Palacios ??? ??? A. Sipos,

?????? ??? ??????? ??? ?????, ??? ?????? ??? ?????? ????????????, ?? ?????????? ???
?????? ??? ?????? ????????,

?????? ??? ????????

??????

2006/112/?? ??? ???????????, ??? 28?? ???????? 2006, ??????? ?? ?? ?????? ??????? ???????
????????????? ??? (?? L 347, ?. 1, ??? ????: ?????? ??? ??? ???).

2 ? ??????? ??? ??????????? ??? ??????? ??????? ??????? ??????? ??? ??????? Almos
Agrárkülkereskedelmi Kft (??? ????: Almos) ??? ?? Nemzeti Adó- és Vámhivatal Közép-
magyarországi Regionális Adó F?igazgatósága (????????????? ??????????? ???????????
????????? ??????? ??? ??????? ?????????? ??????? ??? ??????? ??? ???????, ??? ????:
????????? ???), ??????????? ??? ??????? ?????? ?????? ? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??
????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ? Almos ?? ?????? ?? ?????? ??? ??????
????????? ??? ?????? ?????????????? ??? (??? ????: ???) ??? ??? ?? ?????????? ???
????????? ???.

?? ?????? ???????

?? ?????? ??? ??????

3 ? ?????? VII ??? ?????? ??? ??? ??, ??? ?????????? «???? ??????? ??? ???»,
???????????, ?????? ???, ?? ??? 73 ??? 90.

4 ?? ??? 73 ??? ?????? ??? ??????? ?? ????:

«??? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ??? ??????? ??????????, ????? ?????? ??? ?????????? ???
????? 74 ??? 77, ? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ???
????????? ??? ?????? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ? ?????????? ???
? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????, ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ???
????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ?? ??? ??? ??? ???
?????..»

5 ?? ??? 90 ??? ?? ??? ?????? ??? ?? ????:

«1. ?? ?????????? ??? ??????, ??????????, ???, ?????? ?????? ? ??????? ?? ?????????? ?
?????? ??? ?????, ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ??????, ? ??? ??????????
?? ?????? ?????????? ???, ?????? ?? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ??
????? ???.

2. ?? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????????? ??? ?????, ?? ??? ??? ??? ?????? ??
????????????? ??? ?? ?????? ??? ?????????? 1.»

6 ?? ??? 273 ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?? ????:

«?? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ???
?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ??? ?????? ??? ??????, ?? ??? ??????????
?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ??? ???
?? ?????????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ??????, ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ???,
?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????.

? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????? ??? ??
????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ??
????????? 3.»

?? ??????? ??????

7 ?? ??? 77 ??? ????? CXXVII ??? 2007 ??? ??? ??? (általános forgalmi adóról szóló

2007. évi CXXVII. törvény, ??? ?????: ?????? ??? ??? ???), ?????????? ?? ????:

(1) ?????????? ?????????? ??????, ??????? ?????????? ? ?????????????????? ??????????
??????, ? ???? ?????? ??????? ?? ?????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ??? ?? ??? ?? ??????????
??? ?????????????? ? ??????? ?? ?????????? ??? ???????????, ??????, ??? ?? ??? ??????????
??? ??????

a) ?? ?????????? ?? ??????? ?? ?????:

aa) ??????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ???

ab) ?????????? ??? ? ?????, ??? ?? ??????? ??, ??? ?????????? ?????????????? ???'

??? ??? ????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ???, ?

ac) ? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????,

b) ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??????:

ba) ?????????? ??? ?? ??????? ? ??? ?? ?????? ??????????????, ?

bb) ?????????? ?? ??????.

(2) ? ????? ?????????? ??? ????? ?????????? ??????? ?? ??? ????? ?????????? ???:

a) ?????????????? ? ????????????, ??? ???? ?? ?????????????? ??? ??????,

b) ?? ?????????? ?????????? ? ?????????? ??????, ???? ??? ?????? ???

c) ????? ??? ?????????? ??? ????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ????? ??? ????? ??????????? ?? ??????.

(3) ? ????? ?????????? ??? ????? ?????? ?? ??????? ?? ??? ??????????, ?? ?????????? ???????
??? ?????????? ??? ?? ??????????, ??????? ?? ?? ??? ?? 71, ?????????? 1, ????????? a ???
b.»

? ??????? ? ?? ?????? ?????? ??? ?? ?????????????????? ??????????

8 ??? ??????? ??? ?? ?????????? ??? 2008 ? Almos ?????? ??????? ?????????????? ??
??? ????. ????????, ??? Bio-Ma Magyarország Energiaszolgáltató Zrt. (??? ?:
Bio-Ma). ?? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??
??? ?? ??????.

9 ??? ??? ????, ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? 1? ?????????? 2008
??? ?? ?????? ??????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? Almos, ? ?????? ??? ?????? ?? ???
?????? ??????? ?? ?? ??? ?????????????, ??? ??? ? Bio-Ma ??? ?? ??????? ?? ??
??????????, ?? ?? ??????? ? ?? ?? ?????????? ?? ??????. ?? ?????????? ?????? ??
?????????? ?? ?? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ? 10? ?????????? 2008 ??
????? ?? ?????????? ?????? ? Bio-Ma ??? ?????????? ?? ?????? ?? ??????????

??? ????????????

10 ??? 10 ?????????? 2008 ??? ?????????????????? ? ?????????? ??? ??????????????,
????? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ??? ??????????.

11 ? Almos ?????? ?????? ?????? ?????, ?? ?????? ?? ??? ?????????? ?? ??????
???????. ?? Szegedi Itél?tábla (??????? ?? Szeged) ?????????? ?? ??????????, ?? ??????????
???????, ?? ?????????? 2 263,796 ?????? ?????? ?????? ?, ?? ?????????? ?? ??????????,
?? ?????????? ?? ??? 1 022 783 ????. ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??
????????????? ?????? ?????????? ?? ??? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????
????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? Almos.

12 ?????? ????, ? Almos ??????? ?? ?????????? ??????? ?? ??? ?????? ??? Bio-
Ma ??? ??????? ?? ??????? ?????????? ??????? ?? ??? ?????????? 2009 ?? ??? ?? 116
705 000 ??????? ?????????? (HUF) ?? ??? ?? ??? ?????? ?? ??? ??????????.

13 H ?????????? ??? ?????? ??? ? ?????? ??? ? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ????
48 043 000 HUF, ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? 10 %. ??? ???? ?? ????
????, ??? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ???, ??
?? ?????? ?? ?????? 9, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ??? ?. ? ?????????? ??? ??????????
?? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????? ???
????????? ?????? ?? ?????? ??? ??????. ???????, ??? ?????? ?????????? ??? ??????????
?????????, ??? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?? ?????????? ???
???? ??????????. ?? ?????????? ??? ?????? 77, ?????????? 1 ??? 2, ??? ?????? ??? ???
????????? ??? ?? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ???
????? ??? ?????? ??????, ?????????? ?????????? ??? ?? ??? ??? ?????? ??? ??????????, ? ?????? ???
? ?????????? ??? ?????????? ?? ??????????. ??? ??? ?? ??? ?????? ??? ??????, ? ?????? ???
??? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ???
????? ??? ?????? ??? ??????.

14 ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ? Almos ????
??? ?????? ??? ?????????? ???.

15 ? Almos, ?? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??????????, ??????? ??? ?
????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????????
???????. ?? ?????????? ???, ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ???, ??? ???
????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????? ???
????????? ?? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ???
?????????. ? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ??? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ???
??? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????????
????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????????
??? ????.

16 ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ? ?????? ??? ??? ???, ??? ?????? ??? ????
????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????, ??? ?????? ??? ??? ??? ??????????
??? ?????????? ??? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ??? ??? ??? ??? ???,
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ???
????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ???
????? ??? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??????????
?????.

17 ??? ??? ?????????? ????, ?? Kúria (?????????? ??????????) ?????????? ?? ???????????
??? ??????? ??? ?????????? ?? ??????? ?????????? ?????????? ??????:

«1) ??? ?? ?????????? ?? ??????? 77, ?????????? 1 ??? 2, ??? ?????? [?? ?? ?? ??], ???
?????? ?????? ?? 31 ?????????? 2010, ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? 90,
?????????? 1, ??? ?????? [?? ?? ?? ??]; ??????????, ?????????? ? ?????? [?? ?? ?? ??] ???
??? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ??? ?? ???
??????;

2) ?? ?????????? ?????????? ?????????: ?????? ? ?????????? ??? ?????? ??, ??? ??
??? ?????????????? ??? ??????, ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??
?????? ??? ?????? ??????? ??? ??????, ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ??? ??????
????????? ??? ?? ?? ??????????, ?????????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ??? ?? ???
??? ??????????????, ??? ?????? ?????????? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? [??
?? ??];

3) ?? ?? ?????????? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? [?? ?? ?? ??] ?????? ????
?????????, ??? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ???
????; ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ? ??????
??? ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??? ? ?????? ?????????? ???
????????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??????;

4) ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??????: ?????????? ?? ?????? ???
?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??????????
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ??????
????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????
????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??????;

5) ??? ?? ?????? 90, ?????????? 2, ??? ?????? [?? ?? ?? ??] ??? ?????? ??? ?? ???
????? ??? ?? ???????, ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ? ?????? ??? ???????????,
?? ??? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?? ???, ?????? ??? ??
????????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??
????????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??????;»

??? ??? ?????????????? ??????????

??? ??? ?????? ??? ??? ?????? ??????????

18 ?????????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??
267 ??? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????? ??????????
??? ?????? ??? ?????????? . ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??????
????? ??????, ? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????
????? ??? ??? ?????????? , ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ??? ??
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ??????.
????????? , ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ??
????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?? ??? ?????? ??
????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ??
????????? ?????? (??., ?????? ????, ?????? Placanica ??., C?338/04, C?359/04 ???
C?360/04, EU:C:2007:133, ??? 36).

19 ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??
??? ??? ?????? ??? ?????? 77 ??? ?????? ??? ??? ?? ??? ?????? 90 ??? ?????? ??? ??

???, ?? ??????????? ?????? ??????? ??????? ?? ??????? ??? ?????? ??????????? ??? ??
?????? ?????? ??????? ?? ?? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?? ??? ?????? ?? ???????????
?? ??????? ?? ?????? ???.

20 ?????? ??????? ?? ?????? ?????? ??? ?? ?????? ???????????, ?? ?? ?????? ??? ?? ??????
??????, ?? ?????? ?????? ?? ???????????????, ?????? ???' ?????? ?? ??????? ?? ?????? ???
????????? ??? ?????? 90 ??? ?????? ??? ?? ??????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??? ??
?????? ?????????? ?? ?? ??? ?????? ??????????? ?? ?????????? ?????????? ??? ??????
?????? ??? ?? ??? ?????? ??????????? ??? ?????? ???????????????, ???????? ?? ?? ??? ??????????
1 ??? ?????? ?????, ??????? ?????? ??? ?????? ??????????????? ???.

21 ??? ?? ?????????? ??? ???????????, ??? ?? ??????? ??????? ??? ?????? ??????? ???
?????????? ???' ?????? ?? ??????????? ??? ?? ???????, ??? ?? ??????? ?? ?? ?????????? ???, ????
??? ?? ?????? ?????? ???????, ??? ?? ?????? ?? ?????, ??????? ?? ?? ?????????? ???, ????
??? ?? ?????? ?????? ???????, ?????? ??? ??????????? ??? ?????, ?? ?????? ??????? ????
??? ???????, ??? ?? ?????? ??????? ??? ???????, ???, ?? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ???
?????????? ?? ???????, ?? ??????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ???????????
???? ?? ?? ?? ?????? ??????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? (??., ?????? ???,
????????? ??????? ??? ?????? C?287/04, EU:C:2005:330, ??? 6, ??? ??????? ???
?????????, C?427/07, EU:C:2009:457, ??? 54).

22 ?????? ??????????? ?? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ?? ???, ??
????? ??????? ?? ?? ???????????, ??? ?? ???????????, ???????, ?????? ? ??????? ??
????????? ?? ??????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ??????????? ??? ?? ?????? ?????????? ??? ??
????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??
????, ??? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ??????????? ?? ?????? ??? ???????, ??? ?? ?? ??
????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ??????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?? ??
??? . ?? ??????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ??????????? ??? ?????? ??? ??????? ?? ?? ?? ??
??? ?? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ??????????? ??? ?????? ??? ?????????? ???????????, ??
????????? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ??????????? ??? ?????? ??? ??????? ?? ??????????? ??
??? ?? ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? (??.. ?????? ??? Kraft Foods
Polska, C?588/10, EU:C:2012:40, ??? 26 ??? 27).

23 ? ?????????? 2 ??? ?? ??? ?????? 90 ?????????? ??? ?????? ??? ??
?????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????? ?? ??????? ?? ?????????? ??
????? ?? ?? ?? ?????? ?? ?? ??????????? ?? ??????. ???????, ?? ?????????? ?? ?? ?? ??
?????? ?? ?? ???????, ??????????? ?? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ?? ?? ??,
?? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??
??? ?? ?? ?? ??, ?? ?? ?????????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??
????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? 90, ?????????? 2, ??? ?? ?? ?? ??????.

24 ?????? ?? ?????? ?????? ??? ?? ??????? ?? ?? ??????? ??????? ??? ?? ?? ?????????? ??????
?? ??????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ??????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??????????
?? ?? ?? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ??????????? ?? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ??
????????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ???????????, ??? ?? ??
??? ?? ?? ?? ?? 90, ?????????? 2, ??? ?????? ??? ?? ?? ??.

25 ???????????, ?????? ?? ??????? ??' ?????? ???, ?? ?? ?????? ? ?????? ?? ??????????
?? ??????? ?? ?? ?????? ??? ??????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??
????????, ? ?????????? ??????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?????? ??? ?? ???????,
????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ???????, ?????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?? ??
????????? ?????????? ?? ?? ???????, ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ?? ?? ???????,
????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ???????.

????????? ? ?????????????? ??? ?????????? ??????, ? ?????????? ??? ?????? ????? ?? ??????? ?
????????? ?? ??? ????? ?????? ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ? ?? ?????????? ???
????????? ??? ???????, ?????????? ??? ?????, ?????????? ??? ?,?? ?????????? ?? ???
????????? ??? ????? ???????, ??? ????? ?????????, ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????
????????? ??? ????? ?????? ??????????, ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????
????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ? ?? ??? ?????????????? ???
????????? ??? ?????? ???????.

26 ????? ???? ?????????? ??????, ?????? ?? ?????? ??????, ??????, ??? ?? ??????? ???? ???? ??
? ?????? ??????? ??? ?? ??????? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?? ??? ?????? ?????? ??
????????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ???? ?????? ?????? ??
????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ??
????????? ??? ??? ? ?????? ???????, ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ??
????? ????????, ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ??
????? ??? ??? ??? ?? ?????? ?????? ?????? ??.

27 ????????, ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ???? ?? ???? ?????????? ???
?????????, ?? ?????? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ???? ?????? ?????? ?????? ?????
????????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? ??????, ??? ?? ?????????? ???
????????? ??????, ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ??
????? ???, ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??? ??????????.

28 ??????? ?? ??????? ???????, ??? ????? ?? ??? ????? ?????? ??????? ??????? ?? ?????? ?
?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? 90 ??? ?????? ?? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??
??? ??????????? ?? ?????? ?? ?????? ??????? ?? ??? ??????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????
?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ???????, ?????? ?????????? ?? ??? ??????????
??? ??????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????? 2 ??? ?? ??? ??????. ??? ??????????
???? ???, ? ??????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????? ?????? ?? ?????? ??????????? ?? ??? ??????,
???? ?? ?????????? 1 ??? ?? ??? ??????, ?? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ???????,
???? ?? ?????????? ?? ??? ?????? ??????, ?? ?????????? ?? ??? ?????? ???, ?????? ?? ??????
?????????? ?? ??? ?????? ??????????? ?? ??????????.

??? ??? ????????, ??? ?????? ??? ??? ?????????? ????????????

29 ?? ?????? ????????????, ?? ?? ????????, ?? ?????? ??? ?? ??????? ????????, ?? ??????
?????? ?? ????????????????, ????? ???' ?????? ?? ??????? ????? ?????????????? ??
?????????? ?? ?? ??????? ?????? ???????, ?? ??????????????? ?? ?? ?????? ???????????????, ?? ??????????? ??
?????????? ?? ?? ??????? ?????? ??????? ??????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?? ??
?????????? ?? ?? ??????? ?????? ??????? ??????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?? ??,
????? ???????????, ?? ?? ??????????? ?????? ?????? ?????? ??????? ?? ?? ???????, ?? ?? ??????????? ??,
????? ?? ?? ?? ??????????? ?? ?? ??????????? ?????? ?????? ??????? ?? ?? ??????? ?????? ??????? ??,
????????? ??????????? ?? ?? ??????????? ?????? ?????? ?????? ??????? ?? ?? ??????????? ?? ?? ??????? 90,
?????????? 1, ?? ?? ??????? ?? ?? ?? ??.

30 ?? ?????? ??????????? ????????, ??, ??????, ?? ??????? ???? ?? ???? 90, ???????????
1, ??? ??????? ??, ??? ??, ?????? ??, ?????????? ????? ?????????? ??, ?? ???? ?????
?????????? ??, ??, ??, ??, ??????????? ??, ??, ??, ??????????.

31 ?????????????? ???, ??? ????? ?????????? ??? ??????????????, ?? ??? ???? ???
????????????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ????? ???????, ??? ?????? ??????????????,
????????????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ???????, ?? ?????? ?????? ?? ??? ??????????????
????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ???????????, ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ???
????????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ???
????? ?? ?????????? ?????????? ??? (??. ?????????? Pfeiffer ?.?. C-397/01 ??? C-403/01.

EU:C:2004:584, ????? 103, ??? Association de médiation sociale, C?176/12, EU:C:2014:2, ????? 31).

32 ???? ??????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ???????, ???? ???????
????????? ? ???? ???? ?????????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ??????? ???? ????
????????? ???? ???? ??????? ???? ?????????? ???? ??????? ???? ???? ??????? ???? ???? ??????? ???? ????
????????? ???? ???? ??????? ???? ??????? (???. ??????? ???? Pohl-Boskamp, C?317/05,
EU:C:2006:684, ???. 41).

33 ?? ??????????? ?? ?????? 90, ??????????? 1, ??? ??????? ?? ???? ?? ??????????? ??,
???? ??????????? ?? ??????????, ? ??? ?????????? ?? ????? ?????????? ???????, ??????
?? ??? ??????????? ?? ??????????? ?? ?? ??????? ??.

34 ?????????? ?????????? ?? ?????? ??? ????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ???????????
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ??????, ??
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?? ??? ?????? ??????. ????????, ?? ?????? ???
?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? (??.. ???' ???????,
?????? ????, ?????? Association de médiation sociale, EU:C:2014:2, ??? 33).

35 ????? ????????, ??? ? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????????
?????? ?? ???? ?????? ?????????? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ?? ???? ?? ????
????? ?? ????????, ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ????,
????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ???? ??
?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ???? ??
????????????? ?? ?????? ?? ??? ? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ???? ??
????? ?? ??? ? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ???? ??
????? ?? ??? ????.

36 ????????, ??? ???? ?? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????????????? ??
????????? ? ?????? ?????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????? ??????, ??????????????
???, ?????? ??? ?????? 273 ??? ?????? ??? ??? ???, ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??
????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??
????????? ??? ??? ??? ??? ??? ??????, ??? ??? ??? ?????? ??? ? ??????????
???? ??? ?? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ???
??? ??? ??? ?????????????? ??? ?????? ??? ??????.

37 ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????? 90, ?????????? 1, ??? 273 ??? ?????? ???
??? ???, ????, ??? ???? ??? ?????? ??? ??????????, ??? ?????????????? ??? ??? ??? ?????????? ???
??? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ???, ?????????? ??? ?
????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??????????, ??? ??????
????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????
????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ???, ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ???
????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ???, ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ???
????? ?????? ??? ?????? (?. ?????? ?????? Kraft Foods Polska, EU:C:2012:40, ???
23).

38 ????? ?? ??????????? ???? ?????????????? ??????????? ??????? ?? ???? ?????? ?? ???????????
????? ??????? ?? ???? ?????????????? ???? ?????????????? ?? ???? ?????????????? ?? ???? ??????? ?? ???? ???????
????? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ???????
????? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ???????
????? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ???????
????? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ??????? ?? ???? ???????

????????????????? ??? ?????? ??? ?? ?????????????? ? ?????????????? ??? ??? (??.
??????? ???????? Kraft Foods Polska, EU:C:2012:40, ??? 28, ??? Petroma Transports ?.??.,
C?271/12, EU:C:2013:297, ??? 28).

39 ????????, ?? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ???
?????? ?? ?? ?? ?????? ??????? ??? ?????????? ????? ?? ?????????? ??????? ?? ?? ??
????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ????? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ??
????????? ?? ??, ??? ?? ?????????? ??? ??????, ? ?????????? ?? ?? ?? ?? ?? ??
????????? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????. ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ??
????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ??
????????? ??? ??.

40 ?????? ??? ??????? ???????, ??? ??????, ??? ?????? ??? ??? ??? ?????? ?????? ???
????? ?? ?? ?? ? ??????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? 90, ?????????? 1, ??? ??????
??? ?? ?? ?? ?? ?? ?????? ??? ??????, ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ??? ??????
????????? ?? ?? ?? ?? ??????????. ?????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?? ?????????? ??? ??
????? ?? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?? ?? ??????????
????????? ??????????, ??? ?? ?????? ?????? ?????????? ??? ??, ??? ?? ?????? ??????????
?? ?? ??????, ? ?????????? ?? ?? ?????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ??????????
???? ?????? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?? ?? ?? ??????????
?? ?? ??????? ?? ?? 90, ?????????? 1, ??? ?????? ??? ?? ?? ??, ?? ?????? ?????? ??? ??
????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?? ??????????
??, ?????? ?? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ??????????.

??? ??? ?????????? ????

41 ?????????? ??? ? ??????? ?????????? ??? ?? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ???
?? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ??????????, ?' ???
????????? ?? ?? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ??????. ?? ?????? ??? ?????? ??????????
???? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ??????????.

??? ??? ?????? ????, ?? ?????????? (?????? ????) ??????????:

1) ?? ?????????? ??? ?????? 90 ??? ?????? 2006/112/?? ??? ??????????, ??? 28??
????????? 2006, ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????, ???
??? ?????? ??? ?? ?????????? ?? ?????? ? ?????? ?????? ??? ?? ?????????? ??
????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ??
????????? ?? ?? ??????, ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?? ?????????? ??
????????? ??? ?????? ?????? 2 ?? ?? ?????? ?????? . ??? ?????????? ??? ?? ???,
????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????, ???
??? ?????????? 1 ??? ?? ?? ?????? ???, ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ???
?????????, ??? ?? ?????????? ??? ?????? ??????, ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ???
??, ?????? ?? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ??????????.

2) ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ???
????????? ?????????? ?? ?????? 90, ?????????? 1, ??? ?????? 2006/112 ??? ??
????????? ??????, ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ???
????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? . ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ???
????????? ??? ? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ???
?? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ???
????? ??, ??? ?? ?????? ?????? ??? ??????, ? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ??? ??
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ??? ?? ?????? ??? ??
????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ??? ??
????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? 90, ??? ?????? 1, ??? ?????? 2006/112, ?? ?????? ???
????????? 1, ??? ?????? 2006/112, ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ??.

?????? ?? ??????? ?????? ?????? ??? ????? ?????????? ??? ?? ???? ?????????? ???, ??????
??? ??????????? ??? ?????? ?????????? ?? ??????????.

(???????????)

* ?????? ??????????????: ? ???????.